単行本第2巻好評発売中です！

ガールズ&パンツァー
GIRLS und PANZER
もっとらぶらぶ作戦です☆

弐尉マルコ
原作★ガールズ&パンツァー製作委員会

Ed. Note: The SFX used for Yukari's heartbeats, ドキドキ, is usually used for love situations. Just saying

Mi- miss Nishizumi! If you'd like to, could we together...

Go watch a movie next Sunday!?

heart thump heart thump

Yeah!

It's fine, because training is also on a break

So let's go!

第13話 It's a nice day for a date!

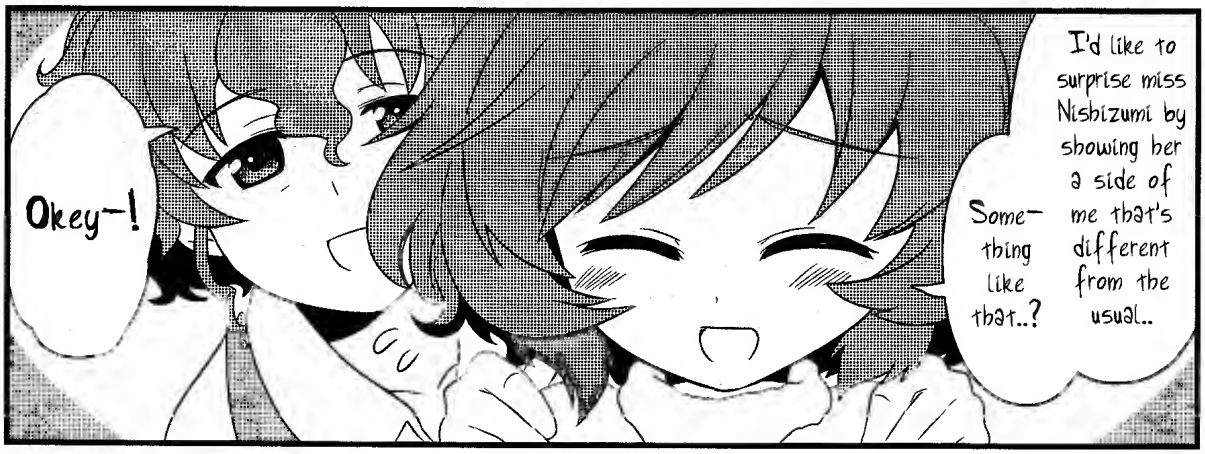
IYA HOO ~U

Let's make this the best Sunday!!

BARBERSHOP AKIYAMA

And, with that said, today's the date with miss Nishizumi,
but I can't go with such disheveled hair—
Mooo—m! Please help me with dressing up!
Fine
Come take a seat here
Shock...
cut cut
Scream: Who on earth is iiit
どどどどこのだれだぁ
Hey, dad, it's her friend from Panzerkraft, Nishizumi-san
Right now, did I just hear... about a date or something...
Why haven't I heard about this yet!?
Now, just what...?
Quiver Quiver

Uh-m you see...
Well then, dear customer, how would you like it?
Ah, from school right... it's fine then...
Hm?
What?


Okey-!
Some-thing like that..?
I'd like to surprise miss Nishizumi by showing her a side of me that's different from the usual..

brush
squirt
!

Now's the place for a mother to show her skill!
Please enjoy this!

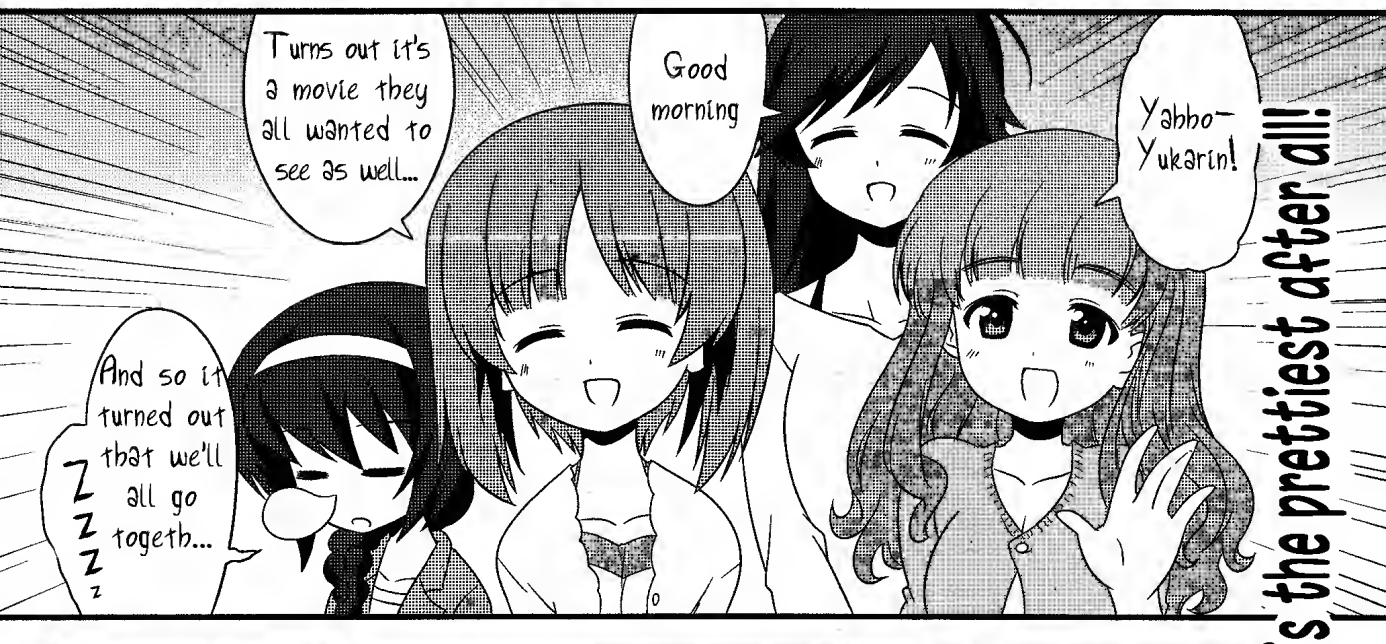
Straining
Eh, whaat?
Now that's a stubborn spot...
Nothing at all

Ed. note: it's now canon. Deal with it.

Don't give up, Yukari!
Leave it to your mom!
How about this?
Got carried away~
We're only at dating level yet
But mom, isn't this a bit hasty...
Unforgivable

Ubn, you know...
I'm really happy that you're trying this hard, but...
You're aware that we two are just going for the movies...?
That's how it was!
I'm sorry

武蔵マルコ先生に応援メッセージを！
宛先 〒150-0002 渋谷区渋谷3-3-5 NBF渋谷イーストビル
株式会社KADOKAWA 月刊コミックアライブ編集部気付


Turns out it's a movie they all wanted to see as well...
Good morning
Yabbo- Yukarin!
And so it turned out that we'll all go togeth...
Zzzz

Going with the usual is the prettiest after all!

次号につづく! 7月号 5月27日(火)発売!!

D-don't get the wrong idea, /ak/. Im doing this only because the mood struck me.
I-it's not as if /u/ likes your translations or anything.